



azimut

HOTEL NOVOSIBIRSK

**ЗАКАЗ ЕДЫ
И НАПИТКОВ В НОМЕР
ROOM SERVICE MENU**

ЗАВТРАКИ / BREAKFAST

Яичница-болтуня подается с беконом, фасолью в томатном соусе, помидором-гриль и тостом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»
Scrambled eggs served with bacon, beans in tomato sauce, grilled tomato and toast / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

280 г / 280 g

490₽

Яичница-глазунья из трех яиц с двумя наполнителями на выбор: сыр, бекон, томаты, грибы / Чай «Tess» или кофе «Капучино»
Sunny side up eggs with two fillings to choose from: cheese, bacon, tomatoes, mushrooms / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

20 г / 20 g

320₽

Каша геркулесовая (на молоке или воде) с курагой и черносливом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»
Rolled oats porridge (with milk or water) with dried apricots and prunes / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

200 / 60 г / 200 / 60 g

260 ₽

Блины домашние со сметаной, сгущенным молоком или джемом на выбор / Чай «Tess» или кофе «Капучино»
Homemade pancakes with sour cream, condensed milk or jam to choose from / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

150 / 60 г / 150 / 60 g

290 ₽

Выпечка с джемом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»
Pastry with jam / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

65 г / 65 g

190 ₽

Все цены указаны с учетом НДС / All prices are inclusive of VAT

ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ

COLD APPETIZERS

Ассорти сыров и мясных деликатесов с овощами

Cheese & meat platter with vegetables

120 / 100 g

400₽

Форшмак AZIMUT

AZIMUT Forshmak

Тост с сельдью, яблоком, творожным сыром, вареным йцом и сливочным маслом

Fried toast with herring, apples, curd cheese, boiled eggs, onions, cereals

210 g

350₽

Ассорти свежих овощей с оливковым маслом и айоли

Fresh vegetable platter with olive & aioli sauce

205 / 60 g

300₽



САЛАТЫ

SALADS

Салат «Цезарь» с креветками

Caesar salad with shrimps

210 g

750₽

Салат «Оливье» с вареной колбасой

Olivie salad with boiled sausage

Колбаса, огурцы, морковь, картофель, зеленый горошек, майонез

Sausage, cucumbers, carrots, potatoes, green peas, mayonnaise

150 g

250₽



СУПЫ

SOUPS

Борщ AZIMUT со сметаной, чесночным хлебом и салом
Borsch AZIMUT with aromatic garlic bread and lard

260 / 35 / 30 g

320₽

Суп овощной вегетарианский
Vegetable soup

250 g

250₽

Суп лапша куриная
Chicken noodle soup

285 g

200₽



ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

HOT DISHES

Стейк из семги с овощами-гриль и соусом чатни

Salmon steak with grilled vegetables & chutney sauce

100 / 100 / 50 g

1200₽

Пельмени из щуки с домашней сметаной

Pike dumplings with homemade sour cream

250 / 50 g

420₽

Пельмени Алтайские из марала со шпиком с брусничным и горчичным соусами

Altai venison dumplings with bacon with lingonberry and mustard sauce

250 / 50 g

650₽

Пельмени Сибирские с соусом сальса и домашней сметаной

Siberian dumplings with salsa sauce & homemade sour cream

250 / 50 g

550₽

Бефстроганов с картофельным пюре

Beef stroganoff with mashed potatoes

155 / 145 g

650₽

Стейк из свинины с печеными овощами и домашней аджикой

Pork steak with roasted vegetables & homemade ajika

100 / 100 / 50 g

630₽

Куриная грудка с овощами в кисло-сладком соусе

Chicken breast with vegetables in sweet and sour sauce

277 g

600₽

Котлетки из индейки с картофельным пюре

Turkey cutlets with mashed potatoes

170 / 120 g

550₽

Клуб-сэндвич с цыпленком, картофелем фри

Chicken club sandwich with french fries

210 / 80 / 30 g

500₽

ПИЦЦА

PIZZA

Пицца Маргарита (томаты, моцарелла, базилик)

Pizza Margherita (tomatoes, mozzarella, basilic)

450 g

600₽

Пицца Каприччио (ветчина, сервелат, шампиньоны, моцарелла, томатный соус)

Pizza Capriccio (ham, cervelat, mozzarella, champignons, tomato sauce)

500 g

700₽

Пицца Пепперони (томаты, пепперони, моцарелла)

Pizza Pepperoni (tomatoes, pepperoni, mozzarella)

450 g

790₽

ПАСТА

PASTA

Карбонара

Carbonara

Спагетти, бекон, яйцо, сливки

Spaghetti, bacon, egg, cream

350 / 15 g

630₽

Болоньезе

Bolognese

350 / 15 g

450₽

ДЕТСКОЕ МЕНЮ

KID'S MENU

Салат из свежих огурцов с домашней сметаной и зеленью

Salad of fresh cucumbers with homemade sour cream and herbs

200 g / 25 kk

Салат «Оливье» с куриной ветчиной

Salad Olivier with chicken ham

100 g / 104 kk

Бульон с домашней лапшой

Broth with homemade noodles

250 g / 76 kk

Сибирские пельмешки из говядины и свинины со сметаной

Siberian beef and pork dumplings with sour cream

200 / 50 g / 185 kk

Котлетка куриная паровая с картофельным пюре и помидорами черри

Steamed chicken cutlet with mashed potatoes and cherry tomatoes

100 / 150 / 20 g / 236 kk

Фрикадельки из говядины в соусе из свежих томатов со спагетти

Beef meatballs in fresh tomato sauce with spaghetti

100 / 50 / 100 g / 402 kk

Картофель фри с кетчупом

French fries with ketchup

Все цены указаны с учетом НДС / All prices are inclusive of VAT



90₽

150₽

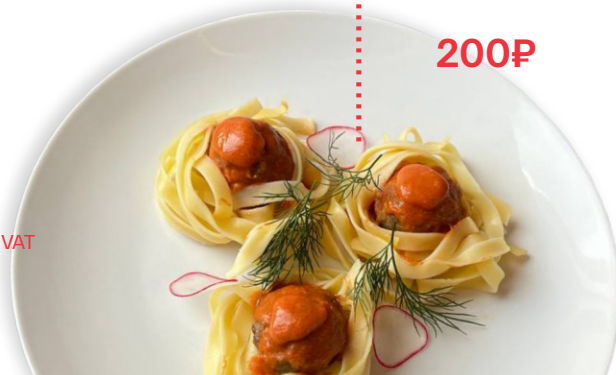
90₽

250₽

370₽

370₽

200₽



ДЕСЕРТЫ

DESSERTS

Фруктовая тарелка
Fruit platter
500 g

650₽

БЕЗАЛКОГОЛЬНЫЕ НАПИТКИ

SOFT DRINKS

Сок «Рич» в ассортименте
Juice Rich on offer
200 ml

290₽

Тоник Rich
Tonic Rich
330 ml

270₽

Лимонад в ассортименте
Lemonade on offer

170₽

Морс брусничный
Red bilberry juice

150₽

Морс клюквенный
Cranberry juice

150₽

Вода AZIMUT
Water AZIMUT

120₽

БонАква газированная / негазированная
BonAqua carbonated / non-carbonated

140₽

Минеральная вода Нарзан
Table water Narzan

260₽

Минеральная вода Самур/Сивли
Table water Samur/Sivli
500 ml

260₽

Энергетический напиток RedBull
Red Bull Energy Drink
250 ml

450₽

КОФЕ / COFFEE

Эспрессо / Espresso

40 ml

110₽

Двойной Эспрессо / Double Espresso

80 ml

150₽

Американо / Americano

150 ml

150₽

Флэт Уайт / Flat White

200 ml

220₽

Капучино / Cappuccino

150 ml

200₽

Двойной капучино / Double cappuccino

300 ml

250₽

Латте / Latte

150 ml

220₽

Двойной латте / Double latte

300 ml

270₽

ЧАЙ В ЧАЙНИКЕ / TEA IN A TEAPOT

Наглый фрукт / Brazen Fruit

400 ml

250₽

Железная богиня / Iron Goddess

400 ml

250₽

Молочный Улун / Milk Oolong

400 ml

250₽

Дянь Хун / Dian Hong

400 ml

250₽

Шу Пуэр / Shu Pu'er

400 ml

250₽

Энергетический чай / Energy Tea

400 ml

250₽

Черный чай с чабрецом / Black Tea with Thyme

400 ml

250₽

Да Хун Пао / Da Hong Pao

400 ml

250₽



В описаниях блюд могут не указываться детально входящие в их состав ингредиенты. При наличии у вас аллергии уточните подробный состав блюд у официанта или менеджера. Сведения, содержащиеся в данном лифлете, носят информационный характер. С меню, а также полным прейскурантом вы можете ознакомиться на доске потребителей. Подача блюд может отличаться от изображенной на фотографии.

The descriptions of the dishes may not specify the ingredients in detail. If you have allergies, ask your waiter or manager for full list of the ingredients. The information contained in this leaflet is for information purposes only. The menu, as well as the complete price list, can be found on the consumer board. Presentation of the food may differ from that shown in the picture.